The Chinese Times
Authorized as second class mail,
Post Office Department, Ottawa.

Tuesday, December 7 1948

# The Chinese Times

Vol. 10 No 183

THE CHINESE TIMES, PUBLISHERS
1 PENDER STREET EAST
VANCOUVER, B.C., CANADA
P. O. Box 339 Phone MArine 8941

# 大漢公報

中華民國三十七年十二月七號（星期二） 新聞紙第十卷第一百八十三號
孔子紀元二千四百九十九年 夏歷歲次戊子年十一月初七日

本報電報掛號
CABLE ADDRESS:
TAIHONPO

△本報價目表（零沽每份六仙）

| | | | | |
|---|---|---|---|---|
| △每月 | 三元七五 | △半年 | 壹十五元 | △全年 壹十五元 |
| △每季 | 七元五毫 | | 壹十八元 | 壹十八元六 |
| 票城派到一元二五 | 四元五毫 | 九 元 | 壹十五元六 | 壹十八元 |
| 本埠郵寄一元五毫 | 四元五毫 | 九 元 | 壹十八元 | |
| 加屬美墨一元四五 | 四元零五 | 七元九五 | 十 | |
| 中國各國一元五毫 | 四元五毫 | 九 元 | 壹 | |

除星期日外，皆按日呈閱，無論取閱久暫，報費均要先惠，空函定閱，恕不奉呈。
司理部啟

## △重要新聞

### ●徐南國軍陷入羅網

三日間被殲二萬

南京七日電・華北陝西共產黨電台廣播・共產黨大軍由陳毅將軍統領・現將中央三軍團圍困於河南江蘇邊界・徐州之南・此爲中央第二第拾三及第拾六等三軍團・人數約共二十五萬・中央軍因被包圍得水洩不通・開始感覺缺乏粮食子彈・勢難久持・查此中央大軍撤離徐州後・由杜聿明將軍率領・向西南方步行・企圖與防守肥水淮河間之中央第二軍團取得聯絡・陝北共產電台・對於共軍損失・未有官布・僅謂由貳日至四日陳毅部隊總共殲滅國軍二萬人・其中有一萬四千人被共軍俘擄・共軍同時幷奪獲輜重甚多・計有軍用汽車三百輛・鐵甲車五輛云・

### ●上海市亂世多謠言

窮漢富翁將被迫交換老婆

上海七日電・在此局面緊張時期・上海謠言甚盛・據外國商人在兩個月內・上海或亦爲共黨佔領・一說謂共軍攻到時・所有未婚齡男女・將被迫結婚・但不許自擇伴侶・因此上海有情青年連日紛紛結婚・另壹謠傳・則謂共軍到時・實行改換社會制度・强迫富翁與窮漢交換妻妾・關於此点・所有黃包車夫均表示歡迎・彼等希望能夠以自己之黃臉婦換得美貌佳麗・而許多摩慣饑餓之窮家婦・亦希望能夠嫁得一個有錢郎・據又一謠言稱・共軍進城時・共方將一律禁止印有蔣介石像之紙幣流通・所以是日一元及拾元之金圓券已有被商人拒絕交收・市面復有人傳講・謂共軍之主張・將來必將商人貨物沒收・不收分文・轉給人民・不須購買・連日滬市商人將大量貨物拋出・賤價求售・即避免沒收・官方認此種謠言乃共產黨心理戰術・以是於外傳謂蘇俄現有新式潛水艇逾二百艘之後發出・登斐德上將稱・關於迎擊潛艇威脅・吾人已有安全對策云・

### ●南京市民紛紛逃避

共同社南京電・政府雖一再鄭重表示・決保衛首都・但南京人民仍紛紛向比較安全之地帶逃避・各項交通・亦均因此而日增危險・各內河輪船之船長・在抵達南京時・均不敢將跳板放下・因恐逃難者蜂擁上船・故乘客均係用繩索吊上船・日昨已有三人因此而落水淹斃・並有不少受傷者・

今日有專車一列・由軍隊保護・派送政府官員之眷屬約壹千人至廣州・空軍亦派出飛機・將空運眷屬運往台灣・政府有數個機關・亦準備以長途汽車・將其眷屬及重要文件・運往廣州・

目前因經濟合分作署・在南京儲有充分米糧故首都秩序尚佳・惟極爲紛擾・

據美聯社報告・司徒雷登大使・已宣布仍留南京・經濟合作總署駐南京辦事處主任克羅・亦聲明與大使留寧・

### ●美準備對付潛艇戰

紐約七日合衆社電・美海軍作戰科長登斐德海軍上將・是日謂美海軍現時正在研究改良探察及毀滅新式潛水艇之方法・登斐德上將之言・是於外傳謂蘇俄現有新式潛水艇逾二百艘之後發出・登斐德上將稱・關於迎擊潛艇威脅・吾人已有安全對策云・

### ●數年內 俄無能發動原子戰

英京倫敦七日合衆社電・澳洲著名之大科學家奧烈藩特・謂瑞典報告蘇俄經已爆炸原子彈壹枚・此說即使是眞實者・吾仍然堅信・目前祇有美國所擁有之原子彈・方能在軍事上・發揮顯著效力・彼稱蘇俄在以後五年內・容或會製造一二枚原子彈・但蘇俄欲要與美英展開大戰・必定要有數百枚原子彈・方有濟於事・凡曾參加原子能設計者・均不信蘇俄有充份之智識與技術・以建造一完備之原子彈廠・蘇俄雖有廣大之間諜網組織・偵探各種消息・但即使吾人將原子彈密秘・及其製造法交出・相信蘇俄最低限度・仍須五年時期・方能製出相當數之原子彈云・

### ●傳蔣氏謀遷都台灣

紐約七日電・紐約時報消息稱・中國政府在軍事上若繼續失利・將會遷至台灣・據外交方面報稱・蔣氏曾以台灣軍事基地權獻給美國・爲新援助之交換條件・蔣氏能固守南京與否・是另一問題・彼極欲在台灣設立壹個新重慶・使與戰區遠離・惟聞政府中有等高級職員・不願遷都・即蔣氏決定撤出・彼等亦決不離京云・

### ●不怕共產黨怕暴徒

上海六日電・上海較富有之華人及外僑・已轉移其主要之憂慮・不是怕共產黨・而是怕暴徒之搶劫・因上海之五百萬人口中・有無數之窮苦無業游民・平時雖窮苦而亦不大爲非作歹・但視一双好鞋・亦爲暫時富有・故深恐一旦于法律秩序崩潰時・難免彼輩乘機搶劫・即向富有之華人及外僑進攻・因中國人生活程度之低・恒視外僑爲富有云・

### ●立法院反對俄破約

南京七日電・美聯社訊・立法院昨日會議・討論議案・擬請政府向聯盟國控訴・反對蘇俄破壞一九四五年之中俄友誼條約・同時幷討論一案・請求政府舉行精神總動員・抑制共產主義之伸展・

余壽仁堂
斷尾 心氣痛丸 每個二元五毛
此丸有四拾年之經驗專治心氣痛症愈後永無復發欲知詳細函索即奉
云埠 永祥號片打街二五四號
代理 源來號片打街一一九號
YEE SO YEN TONG
437 Gore Ave.
VANCOUVER, B. C.

請來本店送禮部份參觀

三元九毛五至廿二元九毛五至拾九元五毛
衫頭及裙
靚襪 八個好字號
壹元四毛九至貳元五毛
織冷杉 頂靚羊毛
五元九毛五
蘇瑟女服店啓
SUZETTE SPORTSWEAR
660 Howe St. Vancouver, B.C.

人類聖誕 民族冬季
由十一月十八號至十二月十八號
加拿大批發價目過國另計
白油腸……每磅一員
鴨肝腸……每磅一員
招商代理利權優給
期內定貨利權同享
榮榮腊味製造廠
一萬磅
WING WING CO.
458 Hastings St. E.
Vancouver, B. C.
喊線 喜定 三零四一
Phone HAst. 3041
兩大節期總大平賣

雲埠均安號
Quon On Co. Ltd.
254½ Pender St. E.
Vancouver, B. C.
域埠利同昌
Lee Hong Chong Co.
541 Fisgard St.
Victoria, B. C.

美國總統輪船 加華客務大總代理
由大埠開行船期如下
威路慎總統 十二月十四日
戈登將軍號 十二月廿二日
企李夫倫總統 正月 七日
代理加美各飛機公司客位僑梓
回國或往加美各埠均能料理
駐域子利代理利同昌馬炳耀啓
駐加民治黨總支部 域埠達權總社
民治黨支部 洪門體育會 雲埠民治黨支部 達權支社 大漢公報
大公義學 洪門體育會 占尾利市民治黨分部 吗吆埠民治黨分部 達權支社 党近埠民治黨分部 砵亞板汝民治黨分部 企壟打民治黨分部 達權支社 片市魯別民治黨分部 達權支社 穩寧埠民治黨支部 達權支社 錦綠埠民治黨分部 達權支社 卡技利民治党支部 達權支社 列必珠民治黨支部 達權支社 烏埠民治黨分部 達權支社 都城民治黨支部 達權支社 洪門體育會 滿城民治黨分部 達權支社 黃金灼 林翰元 周憲煜 各祝詞
党近達權社鳴謝
敬者・本社於昨十一月廿一日・舉行成立第二十三週年紀念・荷蒙我洪門團体・叔父・昆仲・姊妹・暨埠中僑團・商店・俱樂部等・惠贈隆儀・祝詞・生花・物品等等・滿堂生色・感謝無既・茲特開列以謝
大漢公報 占尾利市民治黨分部 吗吆埠民治黨分部 達權支社 党近埠民治黨分部 砵亞板汝民治黨分部 企壟打民治黨分部 達權支社 片市魯別民治黨分部 達權支社 穩寧埠民治黨支部 達權支社 錦綠埠民治黨分部 達權支社 卡技利民治党支部 達權支社 列必珠民治黨支部 達權支社 烏埠民治黨分部 達權支社 都城民治黨支部 達權支社 洪門體育會 滿城民治黨分部 達權支社 黃金灼 林翰元 周憲煜 各祝詞
党近民治黨賀金弍百五拾元
大來俱樂部二十五元 民治黨俱樂部二十元 大興俱樂部十元 大館俱樂部十元 招利福利廠仝十元 鄭正璞十元 陳尊如六元 都城民治黨 洪門体育會仝六元 企壟打民治黨 達權社仝五元 砵亞板汝民治黨五元 都城達權社五元 卡城民治黨 達權社仝五元 滿城民治黨 達權社仝五元 柯京民治黨分部五元 祝詞 列必珠民治黨達權社仝五元 域埠達權總社五元 吗吆埠民治黨 達權社仝五元 大漢公報五元
雲埠達權社五元 大漢公報五元
雲埠民治黨三元 域埠洪門体育會三元 占尾利市民治黨三元 錦綠埠民治黨五元 穩寧埠達權社五元
穩寧埠達權社五元
黃杰文 鄭鉅初 楊佐 紐約餐館 司徒華 黃扶禮 關祥生夫人 鄭秋仍 周新和 鄭郁麟 廣財源廠 岑榮貴 陳文祿 陳華錦 唐世桓 鄭厚接 鄭松長 鄭瑞濃 大館和 利廠 北京酒樓 曾傳燾 唐自璉 大利廠 黃禮定 黎如球 趙將潮 鄭忠滋 楊東賢 周憲煜 伍連優 徐世就 周朝鎬 黃梓維 董嵩 鄧榮開 黃培 鄭春益 鄭富 崔社旋 瑞利號 以上共卅名每賀金五元
勝利餐館 李暢容 楊重生 鄭業鵬 均昌號 胡金 周瓊 鄭厚滋 鄭尚焯 鄭尚源 曹觀嵩 林翰元 譚國 鄭金林 周就財 鄭彭聲
以上每賀金三元
聯芳房三元 祝詞 黃成二元五毛 鄭福儀二元五毛 岑池福 黎和 胡華錫 林文合 徐兆權 榮記號 鄭厚泗 陳振洪
以上每賀金二元
鄧照西水一樽 劉瑞生花二盆
穩寧埠李家驤華菓二箱

訃書
側室麥氏悼於十一月廿一日戌時疾終內寢享年五十三歲擇於十二月八日「星期三」午后壹時半在丹利維街暗市党殯儀館舉行喪禮扶柩歸土喬屬
宗戚鄉友 謹謹此訃聞
杖期夫 黃昭立
姊 陳氏 華璋
哀子 仁發 仁發
女 愛華
女孫 麗瓊
孫 陳氏
叔 昭會
大姆 李氏
嬸 陳氏
侄 英達 英龍
侄婿 趙氏 趙氏
侄女 仲新（適陳門） 誼女余靜芝（適鄭門）
李玉蘭
誼婿鄭志禹
司書侄 英達
治喪處 Ming Wo Hardware
23 Pender St. E.
Vancouver, B.C.
鄧照西水一樽 劉瑞生花二盆
穩寧埠李家驤華菓二箱

HENRY BIRKS & SONS LTD.
Granville & Georgia
Vancouver, B.C.
鑽石戒指
乍連遮錶仔
送禮物品 純銀器具
非常豐富
顯利卜首飾公司

輔行雜貨公司
國貨商場
花盆發售

瓶以插花・盆以栽花・花之培養・固要適宜・而瓶盆之選擇・尤爲鄭重・蓋此物陳設於廳堂之間・或餐室之內・以作點綴・供人賞玩・今逢冬節・若用來送禮・可存爲長久紀念・實則價值倍增・現本公司販來多種・僑胞光顧・無任歡迎・
FOO HUNG COMPANY LTD.
129 Pender St. E. PA. 6635
Vancouver, B.C.

本報有大帮舊報紙及潤十七寸長三十寸之白紙出賣價錢相宜如意者請來面商

## △專　載▽

# ●中國洪門民治黨二全會預備會紀詳

（三）

弟自滬飛返華南後，逗留一週即轉赴南洋羣島與越南一帶宣傳洪門兄弟急起團結，加强黨務工作，以謀幸福，及十一月九日返粵得來函，藉悉鄧雲章大哥返滬出席二屆全國代表大會，聆訊之下，不勝雀躍，爲現因在粵進行本黨工作甚忙，未能如期參加全會，殊深抱歉，尙祈曲諒，至大會討論議案，切望解決，對本黨機關報之創辦亦甚重要，萬祈於大會決定具體辦法，俾有所成，

各項人選分別推定　張秘書長報告完畢，主席即依會議程序宣佈選舉主席團，結果推定鄧雲章，熊少豪，鍾仲芍，張書城，任榮野，五人爲大會主席團，大會秘書長則推由楊處夫担任，復以山西省黨部種種關係，難於派遣代表出席請大會推定人員代表，乃公推原港澳代表鍾仲芍担任，

議事規則修正通過　本屆大會議事規則，早由籌備處擬定草案，其內容要点有吉，㈠，大會主席由大會主席團依齒輪流担任之，㈡，大會紀錄由大會秘書處負責辦理之，㈢，臨時書面提案須有出席代表五人以上之連署方得提出之，㈣，發言時限每人每次不得逾十分鐘，以五分鐘爲發言人時限，五分鐘爲譯話人時限，㈤，表決權每壹出席單位有二表決權，（即出席代表僅有壹人亦以二表決權算），㈥，凡海內外黨部均可推派列席代表參加大會，但須經大會通過方得列席，凡未經本議事規則規定者，悉依議事常規行之，上列各條，討論結果僅將第三項書面提案之連署限制，由五人修正爲三人，即行通過，

大會日程重予編排　籌備處前原定大會日程爲十五日，嗣改爲五日，此次預備會中復原定五日議事日程，重予編排如次，

十一月廿六日　上午十至十二時　大會開幕禮暨中央部會及各地黨部工作報告　下午二至五時　修正章程，討論提案，

十一月廿七日　上午十至十二時　討論提案　下午二至五時　討論提案，

十一月廿八日　上午十至十二時　改訂政綱　通過宣言　下午二時　選舉中委，

十一月廿九日　上午十至拾二時　一中全會開幕　下午二至五時　討論提案，

（未完）

## ●上海美僑關懷安全

上海七日電，美聯社訊，留滬美國僑民二千五百人以美政府缺乏宣佈護僑命令，逐漸感覺着急，駐滬美總領事卡保氏，昨日在美僑會與美籍人民討論上海情形，事後彼未發表言論，雖經美籍共產黨首領極力請彼表示與京華盛頓之立場，但彼始終嚴守緘默，據消息靈通方面言，美政府已在考慮中，不日或可明令宣布，據美聯社報稱，美國海軍駐滬美領合作，決盡其能力，保護美僑，至共軍迫近時，將集中美僑於岸邊，在必須時，然後飭令登上停泊於浦江上之美艦，以求安全云，

## ●東條等行刑無定期

東京七日電，美聯社訊，駐日本聯軍總司令麥卡度將軍，是日重申前言，暫且未將東條等七戰犯行刑，聽候美國最高法院如何決定廣田及土肥原之上訴，然後再定步驟，美聯社記者詢問麥卡度將軍，倘若辯護律師將案向另一國最高法院上訴，彼又將如何措施，麥將軍對此一問，未肯作答，此間一般人認爲如現在之日戰犯向美上訴，可以暫緩行刑，若繼續向其他十一國最高法院上訴，則可以緩刑至不知道如何時日矣，

## ●柏林俄區工人抗議共黨警察干涉

### 離職往西方區工作

柏林七日合衆社電，柏林電氣工人二千名，昨晚決定不再繼續在蘇俄管轄區工作，事因俄區共產黨警察監視及干涉彼等之行動云，

柏林七日合衆社電，蘇俄與西方列强之衝突，是日已令柏林之電力公司職員分裂，該公司之職員八百名，因忿共產黨警察之干涉，是日到柏林西方之新辦事處返工，不回蘇俄區之總辦事處，另有職員四百，因其家眷在俄區，不敢作離工抗議，恐遭蘇俄報復，故該四百工人，仍在俄區之電力公司工作云

## ●美請盟國保護高麗

法京巴黎七日合衆社電，美國代理首席代表多利士，是日在聯盟國政治委員會，請求聯盟國保護高麗共和國，以免受共產黨控制之北部高麗之恐怖與破壞威脅，多利士並攻擊蘇，波蘭及捷克，承認北高麗之共黨傀儡政府云，

## ●爭做市長者之陣容

明日本市選舉市長，候選者有詩詩亞夫党員亞路斯比梨，生于蘇格蘭，現任格蘭委夭高中商業學校校長，其宗旨反對共產主義，公營卑詩電車路，清還市債，

鍾氏夫人，舊年競選失敗，今年再張旂鼓，有市改革委員爲其後盾，氏仍主張減低街費，攻擊警察之政策　代業主及負担納稅者燃起火炬，

譚臣無党派者，主張十年計劃，用五千萬元修築街道及學校等，第四名競選者爲中立派之麥卡利斯打，相信無得選之希望云，

## ●街卡相碰共傷三人

昨日下午五點四拾九分鐘，一無軌電車與電街卡在布洛威與屯摩蘇道相碰，致街卡完全脫軌，車頭破碎，無軌電車仍前進六拾尺才停，街卡中有乘客三拾名，兩名受傷，管卡員亦受傷云，

## ●華僑商店被刼三次

昨日法庭嚴判賊匪兩名施以打藤，希藉此以稍救近日搶刼之猖狂，但賊匪似不畏法，昨日又有二賊，一持械打刼布洛威東六七二號之中央雜貨店，店主黃顯（譯音），正勞陵魏女士十六歲在店後，聞人入而出，一六尺高之賊即揚言行刼，并舉槍示威，但勞陵女頑其恫嚇，奔入店後叫黃顯，黃氏以爲是顧客而出，另一最低之賊，令他站立勿動，其餘一賊即開銀櫃取四十三元而去，此爲一九四四年以來，該店被刼之第三次云，

## ●射老鼠竟中母親頭

疆治斯港婦人伊溫諾夫，因其十四歲子用廿二號碼槍射擊架上之老鼠，而誤中其頭部，昨日下午由飛機載來本埠入公醫院救治，其狀況不甚好，

# 本埠新聞


合生隆記有限公司
HOP SANG LUNG KEE CO. LTD.
79 Pender St. E. Vancouver, B.C.
PHONE ..... PA. 5845

僑胞渴望已久之
奄派嘹上等絲苗米
旗唛
不日再上市
來貨無多
請早預購
最近新辦到之國產
六兩庄朱廣蘭熟烟
色澤新鮮
味道醇香

代理美國總統輪船
來回船票
請與本社黃（埠）俠接洽
△美格將軍號準於本月十四日在大埠開行。
各客須於十二日下午三時搭車過美。
代理回國及加美飛機
●汎美航空公司　●西北航空公司
●菲立賓航空公司　●中國航空公司
曲氏旅行社雲埠辦事處
THOS. COOK & SON LTD.
831 West Pender Street,
Vancouver, B.C. 電話 TA. 1277
香港辦事處
QUEEN'S BLDG, HONG KONG

黃（埠）俠事務所
代辦入籍　移民事件　各種委托
代理燕梳　文件翻譯　法衙傳話
唱片又新到
目錄亦印備
電話 PA. 1628
QUON H. WONG
Hong Yee On Co.
141 East Pender
Vancouver, B.C.

同裕安公司
巡啓者本總公所定于十二月廿六日下午一時舉行第十屆聯歡大會慶典敬請
分總堂　邑屬團體暨男女同鄉先生駕臨助慶并指示禮儀不勝翹盼同日下午六時設席新華僑酒樓公讌謹此預聞
加拿大雲高華　禺山總公所同人敬約

代柬
巡啓者本社謹訂十二月廿五日舉行第三十週年紀念典禮敬請
洪門民治黨各級黨部
達權總支社暨洪門大小機關叔父
昆仲姊妹駕臨助慶指示一切不勝翹企
雲埠達權支社同人預啓
Dart Coon Club, 5 Pendes St. W. Vancouver, B.C.

唯一送禮品最完備之商店
電話 MA 4929

各歎名貴小衫
每件拾六元八毛　S38　中國白大紡絲小衫
每件十三元二毛　65　中國白純絲鷄皮縐小衫
每件十二元半　6179　美白純絲小衫
每件四元半　SF536雪白新明紡小衫
每件八元九五　6564A各色縐底緞小衫
每件九元半　8005　各色急不剪小衫
每件八元九五　5999　各色條條絲小衫

◎男女搭巾
每條二元半　F156　白鷄皮縐球褳双搭巾
每條三元九　F158　白鷄皮縐繡英字母球褳双搭巾
每條四元九五　F157　白絲縐綉蝴蝶球褳双女搭巾
每條二元九毛　F167X白文華縐球褳單搭巾13X50
每條四元半　F168X超等各色文華縐球褳單搭巾
每條七元九五　F168X超等仝上 13X50 双女搭巾
每條八元九五　F170　仝上文華縐綉蝴蝶双女搭巾
每條五元九五　F166　最新歎乃郎綉閃鏡花女搭巾
每條二元二五　F165　各色絲印五彩花女搭巾
每條三元半　S160　各色純中國絲女頸巾 36X36

◎男女絲巾
每條一元七五　C615　八寸廣東縐繡四角花鎖邊女巾
每條一元三五　C614　八寸仝上繡一角花女巾
每條七毛五　1270　十四英寸白印明星絲巾（男女合用）
每條一元半　C623　尺四廣綢吼邊男巾
每打八元半　C613　廿一寸雪白男絲巾每條八毛五
每條九毛五　C599　九英寸文華縐繡一角花鎖邊巾
每條五毛　C594　八英寸各色絲繪金花男女巾
每條一元二五　C606　十八英寸各色純絲繡蝴蝶女巾
每打七元半　C605　十八英寸各色純絲女巾每條七毛五
每盒二元七五　C616　三條庄純國絲繡印花巾（男女合用）
每盒三元半　C617　四條庄純國絲繡印花巾（男女合用）
每盒二元二五　C603　五件頭庄香水机白絲女巾
每盒二元半　C604　五件頭庄香水机白絲女巾
每盒二元五五　C600　三條庄各色絲繡印花女巾
每盒七毛五　C589　二條庄机白女巾
每盒一元半　C590　三條庄机白繡花女巾
每條七毛五　C628　九英寸各色文華縐揷袋巾

東廣　顧繡檯巾
每張十九元半　E151　尺八緞繡牡丹花雀球褳檯巾
每張廿九元半　E152　二尺四緞繡牡丹花雀球褳檯巾
每張廿一元半　E138　廿九寸各色緞繡花球褳檯巾

雲高華國光絲髮公司
KUO KONG SILK LTD.
27 PENDER ST. E.
VANCOUVER, B. C.

202

注意
尙有大宗禮品，如男女內外衣裳顧繡檯巾，床巾，枕袋，鶴絨褥仔，領帶，鏡袋，机白檯布，男女絲襪，鞋，帽，化粧香品，應有盡有，百貨目錄印備，函索即奉，

上圖最新歎鴛鴦緞女衫褲
每套十六元九五

## ◎駐溫總領事館通告　(二)

△政府外幣債券處理辦法

第一條　本辦法依照民國三十七年八月十九日總統頒佈財政經濟緊急處分令制定金圓券發行辦法第七條第二項之規訂定之

第二條　左列四種外幣債券實館部份未清償者以民國三十七年整理公債（以下簡稱新債）換發狀況之其未經銷售者由財政部另行處理

㈠民國二十七年金公債英金債票及美金債票

㈡民國二十九年建設金公債第一期英金債票及美金債票

㈢民國三十一年同盟勝利美金公債

㈣民國三十六年（美金）短期庫券

第三條　前條外幣債券在民國卅七年八月廿日以後到期應還之本金（包括已中籤而在該日以後到期之債券）一律換發新債其中民國廿七年金公債英金債票及美金債票民國廿九年建設金公債第一期英金債票及美金債票卅一年同盟勝利美金公債卅七年十月卅一日到期之息票均照所載利息數額截算至卅七年九月卅日爲止暨民國卅六年（美金）短期庫券卅七年九月卅日到期本息票內所載利息數額之令數概行併入本金換發新債

第四條　各種外幣債券本息換發新債依照金圓對外幣之法定滬兌率以各該債券票面每美金一元換發新債票面四圓英金鎊換發新債票面十二圓計算

第五條　各種外幣債券各依其原定清償年限尚餘期間之長短分別配合酌定換發新債之種類其換發之種類於新債條例內規定之

（未完）

◎台山寧陽會館

## 歡宴鄺瑤普鄉先生

本埠台山寧陽會館，於昨六日，假座重慶酒家，設筵多席。懽宴鄺瑤普鄉先生，以鄺同鄉爲國効勞，爲華僑謀福利，多所致力。此次由南京歸來復命，并柬請黃領事，中華會館主席余勤平，舍路來賓雷家煖，阮文達，雷健兒等作陪，席間由黃敬三唱禮，黃主席文甫致歡迎詞，及宣布歡宴意義，隨請鄺同鄉將國內時事，政治，軍事，經濟，僑務等報告，極爲詳盡，各職員起立敬鄺先生一杯，同時開筵暢飲，載笑載言，甚爲興奮，末由副主席陳宙顯君致謝詞，直至八時散席云

## ◎僑胞熱捐僑校經費

本埠華僑公立學校，因缺乏基本金，年中開支，不敷甚鉅，均賴各校董及熱心僑教人士，捐資維持，本年因裝置新式煖爐及漆置櫈桌，贈送學生教科書等項，需款逾千餘元，昨特由該校校董關崇顯，李日如，李照初，林逸川，李梓良等，出發向熱心僑教人士勸捐，計有李日如關崇顯，李照初，林舉振等，各捐壹百五十元，李梓良，李修初，各捐壹百元，廖伯良，鄧湛隆，馬恒兆，各捐五十元，李乾亨，司徒國林國樑，馬覲熾，林逸川，馬善允輔行公司，元發，廣裕隆，合生公司，金利源，國光公司，翠生農產公司，各捐溫哥華農產，聯合菓欄公司，各捐廿元，金然棧，振興公司，參義公司，陳焯聯，各捐拾五元，黃昭立，黃啟業廿元，恒豐大漢公報，瑞英昌，林弼臣，李給珉，葉求欽，曹振威，葉求錦，永生公司，曹美定，各捐拾元，其餘捐五元以下者甚多。

## △各埠新聞▽

### ◎保守黨魁幾乎被打

安省力治文訊，該區將于十二月廿日，補選國會議員，此爲保守黨總理杜魯得選爲黨魁後，該黨代表卡路頓之議員特告退，以便杜氏得補選，但遇時時亞夫及社會信托兩黨，亦推出候選人與杜氏爭，昨日于開會演講時，杜氏與其政敵譚保在台上大起衝突，幾至用武，譚保是時時亞夫黨，于安省選立委時勝杜氏，昨又同在台上演講，故生口角，杜氏罵譚氏爲蠢豬及污糟老鼠，譚氏怒不可壓，反罵杜氏鄙賤不是人類，揑掌相向，保守黨立委毛羅見勢不佳，急將譚氏推開，衝突遂止，各出門開車而去云。

### ◎公園白熊已報病死

域多利亞訊，卑根丘公園之大白熊已死去，係因逐漸老弱及風濕所致，該熊爲女性，食物居處有潔癖，將用物實之以陳列于本省博物院，該熊出世後六個月，便由片市賀羅島運到公園，豢養至今，已閱二十六年云。

### ◎域埠製地氈廠開幕

域多利亞訊，加拿大織造有限公司，在外港碼頭之舊羊毛廠製羊毛地氈，昨日正式開幕，省長轉臣滬塲演講，感謝該公司信任域多利亞及卑詩省而來設廠，祝其成功，該公司之董事長明華靈稱，該公司籌辦于一九四六年，原有計劃，每日出地氈一千碼，但現已出一千四百碼，將來仍當擴充，經紀已推銷到加中諸省，成績甚好云。

### ◎卑詩貨脚案昨成立

奧太瓦訊，卑詩省要求取消落磯山脈區之火車特別貨脚率案，經由交通委員會之主席亞治保承認成案，令各鉄路公司進行呈上反對取消特別貨脚之理由云。

### ◎紐約是假美紙銷塲

紐約電，政府方面消息，十元與廿元僞鈔，現在美國各地行使，統達數百萬元，據秘探與聯邦準備金銀行當局報告，計至現在，僞幣之大銷塲，係在紐約市，假鈔湧進，其數之多，實爲本市歷史上所僅見，初由壹女店員發見僞鈔仿製，其時約在一週前，銀行當局謂僞幣印刊，技術精巧，與眞者酷肖，殊難分辨，該女店員見有一大宗銀紙，銀紙一部印有G字，係來自紐約區銀行，通常G字表示鈔票是由芝加高塲聯邦準備金銀行所發者，但經專家細驗，藉知原是僞鈔云。

### ◎華人報告棄女嬰案

頃市旅館之工人黃錦（譯音），昨夜報告警察稱，壹爲母者將其九個月大之女孩留下，允於兩小時後回來，乃將女孩抱吳玉書壹元，關仁瑞壹元，吳萬五毛，馬氏分所素車四輛，本蔭合家索車，李氏公所，本鳳，紐偉餐館，新新餐館，黃江夏堂，Mrs. Waitress，以上各索車，恒豐，華新仝，恒沛，佩馨仝花圈，馬濯榜仝花圈，本蔭，本奉，恒洽，偉，馬氏分所，恒用，恒彥，曹亮，晃馬棠，以上各花圈，西女花圈，曹亮，索車，譚榜仝花圈，紐偉，恒堯，恒豐，華新仝，恒沛，佩馨仝花圈，馬濯榜仝花圈，本蔭，本奉，恒洽，偉，馬氏分所，恒用，恒彥，曹亮，晃馬棠，以上各花圈，西女花圈，

◎哀謝

不孝沾錫禧延

茲將厚惠列下　恕不稱呼

（譯儀）　恒沛拾元　恒堯拾元

馬氏分所廿元　黃啟業廿元　恒豐華新二元　黃江夏堂二元

二元　黃茂二元　超南許氏二元　黃貴五元

謝聰二元　鄧坤二元　龍杰壹元

吳玉書壹元　關仁瑞壹元　吳萬五毛

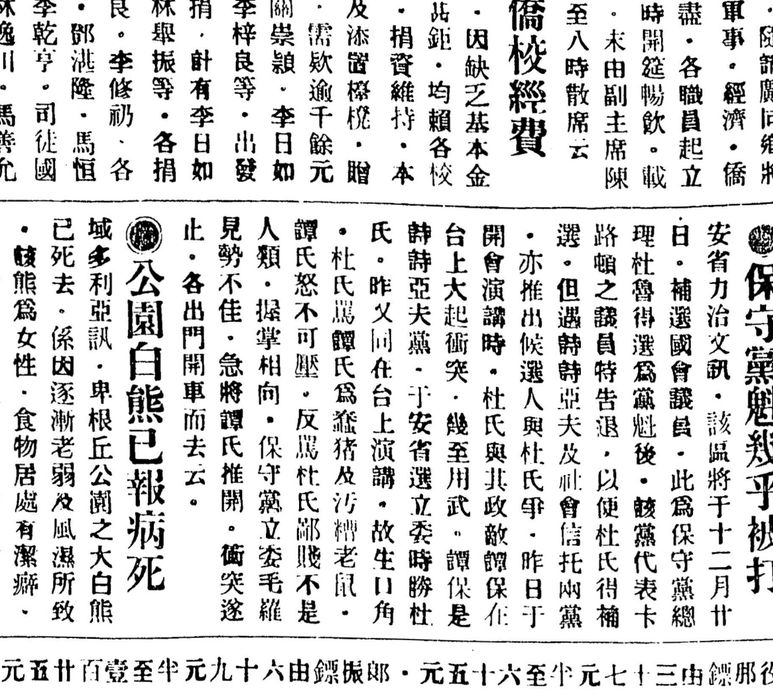
◎大製造廠招股廣告

啟者本製造廠爲雲高華埠最大工業之一茲宜招壹萬五千元股本大好機會有意投機者請在電話洽商

Mr. Braunstein TA. 2735

役那公司乃郎振附屬之錶

郎振公司世界最著名錶




## 墨水筆

KWONG CHIN HO CO. 39 Pender St. E. Vancouver, B.C.

柏架51黃金色每枝十八元，白色十五元

「和打文」「柏架」「爹偉濕」各種筆每枝由四元一五起每副由五元九毛五起　各種原子筆

郎氏火柴僞價由六元半起。火僞連煙仔盒。每只拾五元

PA. 5816　暨埠　廣珍金器鐘錶舖發售

役那由三十七元半至六十五元，郎振由六十九元半至壹百廿五元

【爹利陣】錶價由三十五元至壹百二十元，【布路華】由二十四元七五至八十元。【華盛頓】【市丹達】及多種著名公司男女錶十五石由十五元起。四石七石由七元起　稅項另計

Thompson-Tyrwhitt Motors Limited
12th Avenue At Kingsway　FAir. 9030

## 司徒活俊

承接裝修電火工程

地址：片打街東八十九號國信公司　電話 PA 6023　住所 HA. 3587

參臣齊役汽車公司

是買車的可靠處

各種客車貨車

均有發售

華友賜顧

格外歡迎

## 加拿大賽路銀行設在溫哥華緬夾喜士定街角，與華商鄰近利便華僑，支行遍加拿大各埠，歡迎商號或私人貯蓄，服務快捷而有禮，在外滙統制條例範圍內，樂意爲華僑移欵或滙欵往香港及中國，滙香港者以港幣加幣與金磅均可，滙中國者以中國幣加幣美金，郵滙或電滙均隨尊便

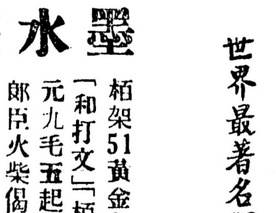
THE ROYAL BANK OF CANADA

## 聯活公司 國貨送禮品大貢獻

D300 上圖綉龍大袍以靚厚緞綉成前後三龍兩袖綉雲手工精巧華貴非常有黑，紫紅，藍等色號數分小號中號大號　每件四十九元半

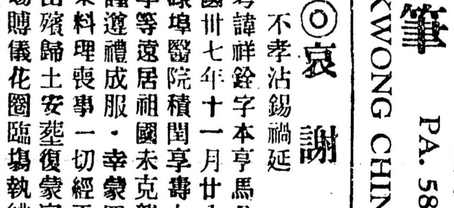
101 繡龍緞大袍白色藍色　每件二拾八元半

701D 上圖光滑緞女晨袍爲最近之最新式者前面出鷺鷥色新穎可愛有黑色出玫瑰色號數分大，中，小，　每件廿六元半



760c 上圖是厚身光滑緞球襧檯圍中間及四角繡色花精美無匹六十寸丁方有命黃紫紅玫瑰及藍色　每張九元九五

上圖著名巴黎香水一滴香旬日重量一安士套以錦囊　原價拾五元　現沽每樽拾二元半



73X　79X　74X

汕頭蘇絲巾久爲西婦女所珍視良以質美手工精巧及耐用所致

73X 靚綉花汕頭蘇絲巾　每條壹元二五

75X 頂靚蘇絲巾　每條壹元五毛

76X 綉花蘇絲巾　每條　七毛五

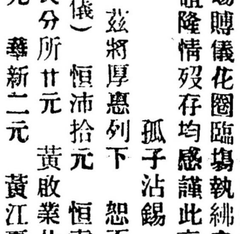
78X 仝上蘇絲巾　每條　壹元

74X 仝上蘇絲巾　每條壹元二五

77X 仝上蘇絲巾　每條　壹元

79X 仝上蘇絲巾　每條　五毛

### 最美術化最華貴三盒裝絲巾



FX 上圖双飛蝴蝶形三條盒庄絲巾　每盒壹元七五

JX 橙花形男女集團絲巾女巾一條男巾一條一物而合兩人之用洵是簡便而經濟　每盒式元九五

GX 珠壳形男女集團絲巾繡花女巾一條男絲巾壹條大方雅貴兼而有之　每盒壹元九五

AX 蘭花形二頭香水絲巾　每盒壹元九五

BX 法國水仙花形二頭香水絲巾　每盒壹元七五

CX 絹遮手挽袋形二條庄絲巾　每條四毛五

EX 蝶戀蓮花形三頭絲巾　每條壹元

FX 双飛蝴蝶形配以靚印花巾三條　每條壹元壹

HX 百合花形二條庄配以手綉蘇絲花巾二條　每條壹元五

KX 一帆風順圖二條庄蘇絲巾及五色花巾各一條　每盒貳元四毛

MX 盆花茂盛圖蘇絲巾及明星巾各一條　每盒壹元九五

75X 中國繡絲印花女巾十寸方每條五毛　每盒　貳元

1447 繡絲印牡丹花巾十寸方內藍玫瑰色　每打四元九五

83 雪白十八寸純絲男巾　每打四元九五

84 雪白廿寸純絲男巾　壹打拾壹元半

85 廿寸綠色格子男巾　每條壹元壹　壹打拾弍元半

仝上拾八寸格子巾每條壹元　每盒　五元

（尚有）各種說衫，水松畫美術畫，汕頭檯布女子絲搭巾男晨袍男女搾結花罇烟具等參觀及函商極表歡迎　目錄印備　函索即奉

Linwood Co. 106 E. Hastings St. Vancouver, B.C.

## ◎保守党學生駁安氏

多朗度訊。安省和平會昨召開會議，該會副主席安地格博士，是由中國傳道而回者。他宣稱中國之民主革命軍，已近將蔣介石及其暴虐貪污腐化之獨裁軍閥驅除了。多城大學保守黨社主席學根，是代表該社出席和平會議者，攻擊該會虛偽，謂「實爲分化我人民及離間我們的聯盟者」。又謂「欣聞安氏公開擁護中國及亞洲之共產革命，使得知此等和平會之價值」云。

## ◎商務部長快婿跌死

夏利弗斯訊。海軍飛行中尉司徒活●是加拿大商務部長考氏之女婿。昨日與其他兩飛行員駕海火式戰機三架在本港上空演習，當彼等轉換陣勢時，中尉錦步之機葉竟擊斷司氏之機尾，致不能駕駛墜于港口，經即派船赴失事地点施救，幷用潛水人下水找尋，但只見毀機之零件云。

## ◎吗吆歡迎美國潛艇

吗吆訊，美國潛艇比耶號及其他艦數艘，抵本埠拜訪兩天，代理市長愛迪遜設宴招待其軍官。星期六及星期日開放參觀，至星期夜啟碇他去云

## ◎審騙案黃金化紫銅

滿地可電。西人勒克雷耳氏，古壁省和多埠人，被控騙款五千二百元，昨三日提訊，呈堂之十七磅所謂金塊，或值五百二千餘元，但證實原是紫銅與鋅之混合物，僅值三元四毛左右，據滿城經紀波利亞氏供稱，被告問余欲買五只彈形金塊否，伊准予在彈形物鑽小孔，取出樣本，被告置取出之屑於信封中，遞數日化驗，謂屬十四加拉黃金，有一人借來四千九百元，餘款由余湊足云，工程師維蘭指證該彈形物實係紫銅與鋅，至含金類之屑，則有百分之五十八是淨金云。

## ◎加中大雪西北極寒

宛尼辟訊，緬省南部大雪，許多路已被雪堆塞，公路局已派出犁雪車服務，布蘭頓爲全省大雪之中心，該區之工程師，求宛尼辟加派用具，吐倫及乞治愼一帶，恐被斷絕，天文台醫告氣候將隨雪下降，大雪將下至今日午夜方停，已有六十餘宗意外事發生，醫察叫駕車者額外小心，長途車雖被阻遲，但未有停行宣布，宛城東北一百八十英處有茵陳報告壹捕獵者受傷，欲派飛機往救，但被雪阻，亞省列必珠氣候平靜，卡加利有霧，點間頓下輕雪，雷震那陰霾，最冷者爲天愁區，水銀針降至零點下六十七度云

## ◎本匠罷工各執一端

域多利訊，本匠罷工潮開始爭辯，該會副主席安地格博士，是由中域埠建築家昨開會議，謂本匠之基本薪水，已每小時一元四角，爲公國傳道而回者，他宣稱中國之民主革命軍，已近將蔣介石及其暴虐貪污腐化之獨裁軍閥驅除了，多城大學保守黨社主席學根，是代表該社出席和平會議者，攻擊該會虛偽，謂「實爲分化我人民及離間我們的聯盟者」。又謂「欣聞安氏公開擁護中國及亞洲之共產革命，使得知此等和平會之價值」云。

## ◎商務部長快婿跌死

夏利弗斯訊。海軍飛行中尉司徒活●是加拿大商務部長考氏之女婿。昨日與其他兩飛行員駕海火式戰機三架在本港上空演習，當彼等轉換陣勢時，中尉錦步之機葉竟擊斷司氏之機尾，致不能駕駛墜于港口，經即派船赴失事地点施救，幷用潛水人下水找尋，但只見毀機之零件云。

## ◎吗吆歡迎美國潛艇

吗吆訊，美國潛艇比耶號及其他艦數艘，抵本埠拜訪兩天，代理市長愛迪遜設宴招待其軍官，星期六及星期日開放參觀，至星期夜啟碇他去云

## ◎審騙案黃金化紫銅

滿地可電。西人勒克雷耳氏，古壁省和多埠人，被控騙款五千二百元，昨三日提訊，呈堂之十七磅所謂金塊，或值五百二千餘元，但證實原是紫銅與鋅之混合物，僅值三元四毛左右，據滿城經紀波利亞氏供稱，被告問余欲買五只彈形金塊否，伊准予在彈形物鑽小孔，取出樣本，被告置取出之屑於信封中，遞數日化驗，謂屬十四加拉黃金，有一人借來四千九百元，餘款由余湊足云，工程師維蘭指證該彈形物實係紫銅與鋅，至含金類之屑，則有百分之五十八是淨金云。

## ◎加中大雪西北極寒

宛尼辟訊，緬省南部大雪，許多路已被雪堆塞，公路局已派出犁雪車服務，布蘭頓爲全省大雪之中心，該區之工程師，求宛尼辟加派用具，吐倫及乞治愼一帶，恐被斷絕，天文台醫告氣候將隨雪下降，大雪將下至今日午夜方停，已有六十餘宗意外事發生，醫察叫駕車者額外小心，長途車雖被阻遲，但未有停行宣布，宛城東北一百八十英處有茵陳報告壹捕獵者受傷，欲派飛機往救，但被雪阻，亞省列必珠氣候平靜，卡加利有霧，點間頓下輕雪，雷震那陰霾，最冷者爲天愁區，水銀針降至零點下六十七度云

## ◎雲高華達權支社

中華民國三十八年職員表

正社長周玉生　副蔣安翹
副陳宜顯　副趙惠南
副張　其　梅拱學
副張明益　副李廷俊
謝志如　吳英樓
陳宜談　曾其賢
余　喜　周洪賢
徐發起　陳典鐘
鄭新福　歐陽成
徐　灼　周潤槐
梁有　楊　牛
龔開順　陳偉忠
伍澤漣　徐鏡華
林　優　鄭興釧
陳賢煥　李嘉順
錢麗瓊　西湖餐館〔鄭煥英梅翠麗
薛聖接　薛濟　林兆光
周文煥　甄　炳
東京公司　關頓民治黨
朱去非　周漢樞
陳漢　宋良弼
陳文彬　司徒英石
黃敬三　梁修植
聶醴浦　劉煥堯合家
周耀初　梁楚珩

## ◎哀　謝　(一)

先考諱新葉字振秀鄭公府君痛於中華民國卅七年十月二日以病終正寢享壽五十八歲不孝樹榮等遠居祖國不克親視含殮謹遵禮俗服荷蒙雲埠民治黨鄭衆陽總堂恩平總會館南平別墅等料理喪事經於十一月七日在暗市黨殯儀館開祭出殯歸土安葬復蒙宗親戚友世誼等惠贈花圈奠儀輓聯誄文幷親臨執紼素車致送高誼隆情歿存均感謹此哀謝

未亡人　岑氏　梅氏泣淚飲祖
孤子　樹榮　潤欽泣血稽顙
潤其泣血稽顙
厚惠列下　恕不稱呼

治喪籌辦處車花圈輓聯誄文

中國洪門民治黨中央党部車花圈
中國洪門民治黨駐加總支部輓聯車花祭文　雲埠民治黨支部車花輓聯誄文　域埠民治黨支部車花輓聯誄文　穩寧民治黨支部車花輓聯誄文　都城民治黨支部車花輓聯誄文　錦碌民治黨車花誄文　党近民治黨賻儀廿元車花誄文　柯京民治黨車花圈　花誄文　域埠達權總社車花誄文　雲埠達權社車花誄文　達權社昆仲車二花輓聯　二埠民治黨通訊處車花誄文　砵亞板汝民治黨車花輓聯　都城達權社車花輓聯　卡忌利民治黨達權社全車花輓聯　党近達權社車花誄文　吗吆民治党達權社全車花誄文　滿地可民治党達權社全車花誄詞　鐵城崇義總會車花圈誄文　輔行公司　李日如全車花圈　光發索車花圈　域埠洪門昆仲　盧金生　周順榮　林賢康　劉淇浩　蘇振燃　林文合　林鉄郎　周朝錦　湯愚予　唐自璉　陳宏祥　鄭家滋　趙仕照　李業森　全車二花一輓聯　雲埠中華會館車花誄詞　黃江夏總堂黃雲山公所　黃漢升體育會全車花誄詞　大漢公報董事局　大漢公報　大漢公報工友各車花圈輓聯誄文　雲埠洪門董事部　洪門体育會各車花圈輓聯　周玉生　朱少鳳　全車花圈　李廷俊　林相余祝中　梁永發　劉國昌全　陳偉忠關寶森　宋似天　余喜　鍾島全各車花圈　黃槐章　鄭程萬　梁則池　馬修識　曾康傳　馮仟財　葉宏勝　駱文莊　馬焯球　曾均隆　馮煜銓　鍾　瑞　吳慰集　全車花圈誄文　都朗度黃桂榮　周瑞能　劉子賢　張泉海　伍　芳　羅振巍　羅景耀　張楓炳　馬廣澤　鍾啟然　全車花圈誄文　李業鴻　李錦耀　李奕森　劉孔昌　黃　堯　侯　穩　曾傳鑒　全車花圈　穩寧李江漢　盧金生　黃國材　陳　球　李　鎮　何春初　張憲介　陳根源　李發彬　廖華帝　許烈　周相　馬存　周開琳　鄧松　全車花圈誄文

## ◎雲高華達權支社

中華民國三十八年職員表

正社長周玉生　副蔣安翹
副陳宜顯　副趙惠南
副張　其　梅拱學
副張明益　副李廷俊
謝志如　吳英樓
陳宜談　曾其賢
余　喜　周洪賢
徐發起　陳典鐘
鄭新福　歐陽成
徐　灼　周潤槐
梁有　楊　牛
龔開順　陳偉忠
伍澤漣　徐鏡華
林　優　鄭興釧
陳賢煥　李嘉順
錢麗瓊　西湖餐館〔鄭煥英梅翠麗
薛聖接　薛濟　林兆光
周文煥　甄　炳
東京公司　關頓民治黨
朱去非　周漢樞
陳漢　宋良弼
陳文彬　司徒英石
黃敬三　梁修植
聶醴浦　劉煥堯合家
周耀初　梁楚珩

## ◎哀　謝　(一)

先考諱新葉字振秀鄭公府君痛於中華民國卅七年十月二日以病終正寢享壽五十八歲不孝樹榮等遠居祖國不克親視含殮謹遵禮俗服荷蒙雲埠民治黨鄭衆陽總堂恩平總會館南平別墅等料理喪事經於十一月七日在暗市黨殯儀館開祭出殯歸土安葬復蒙宗親戚友世誼等惠贈花圈奠儀輓聯誄文幷親臨執紼素車致送高誼隆情歿存均感謹此哀謝

未亡人　岑氏　梅氏泣淚飲祖
孤子　樹榮　潤欽泣血稽顙
潤其泣血稽顙
厚惠列下　恕不稱呼

治喪籌辦處車花圈輓聯誄文

中國洪門民治黨中央党部車花圈
中國洪門民治黨駐加總支部輓聯車花祭文　雲埠民治黨支部車花輓聯誄文　域埠民治黨支部車花輓聯誄文　穩寧民治黨支部車花輓聯誄文　都城民治黨支部車花輓聯誄文　錦碌民治黨車花誄文　党近民治黨賻儀廿元車花誄文　柯京民治黨車花圈　花誄文　域埠達權總社車花誄文　雲埠達權社車花誄文　達權社昆仲車二花輓聯　二埠民治黨通訊處車花誄文　砵亞板汝民治黨車花輓聯　都城達權社車花輓聯　卡忌利民治黨達權社全車花輓聯　党近達權社車花誄文　滿地可民治党達權社全車花誄詞　鐵城崇義總會車花圈誄文　輔行公司　李日如全車花圈　光發索車花圈　域埠洪門昆仲　盧金生　周順榮　林賢康　劉淇浩　蘇振燃　林文合　林鉄郎　周朝錦　湯愚予　唐自璉　陳宏祥　鄭家滋　趙仕照　李業森　全車二花一輓聯　雲埠中華會館車花誄詞　黃江夏總堂黃雲山公所　黃漢升體育會全車花誄詞　鐵城崇義總會車花圈誄文　輔行公司　大漢公報董事局　大漢公報　大漢公報工友各車花圈輓聯誄文　雲埠洪門董事部　洪門体育會各車花圈輓聯　周玉生　朱少鳳　全車花圈　李廷俊　林相余祝中　梁永發　劉國昌全　陳偉忠關寶森　宋似天　余喜　鍾島全各車花圈　黃槐章　鄭程萬　梁則池　馬修識　曾康傳　馮仟財　葉宏勝　駱文莊　馬焯球　曾均隆　馮煜銓　鍾　瑞　吳慰集　全車花圈誄文　都朗度黃桂榮　周瑞能　劉子賢　張泉海　伍　芳　羅振巍　羅景耀　張楓炳　馬廣澤　鍾啟然　全車花圈誄文　李業鴻　李錦耀　李奕森　劉孔昌　黃　堯　侯　穩　曾傳鑒　全車花圈　穩寧李江漢　盧金生　黃國材　陳　球　李　鎮　何春初　張憲介　陳根源　李發彬　廖華帝　許烈　周相　馬存　周開琳　鄧松　全車花圈誄文

## ◎片市魯別達權社鳴謝三十吉年經費

曾唐振五元　宋甘泉四元五　林舉齊　廖　炳　每三元
廖羣　沈善卿　每貳元五　許柏二元　羅百長　陳福如
蔣會可　龔　廸　李　煦　每壹元五　陳文彬　黃　旺
趙景陳琳　每壹元

## ◎穩寧民治黨支部鳴謝助經費

由民國卅六年拾壹月至卅吉年拾二月壹日

冠香壹拾圓　謝瑞庭拾圓　羅　華　蘇　發　陳美祝
陳懷春女士　各五圓　陳官顯　伍于彩　張惠介　各三圓
馬榮福　馬炳堯　馬放山　陳日昇　各貳圓五　劉頌權
關　慶　鍾成就　關　祥　何見　胡樂　馬榮順　李培
趙　槐　黃樹森　呂　澤　陳惠光　黃滿　呂敖　趙槐
伍于彩　胡　樂　何見　梁濃　黃松發　周相　馬世棠
沈楚耀　勞祥　鍾連　雷法權　梁保　二拾七名各貳圓
梁　經　曾百寬　鍾成就　各壹圓五　馬　求　呂敖
呂　澤　呂　凌　何松　各壹元二毛五　羅和　陳而彩
湯祐　各壹圓

## ◎列必珠埠達權支社鳴謝經費

丘煥謙拾元　梁裕昌　馬昌枝　朱國良　丘煥謙　每五元
李泮奕　關崇俊　關榮國　梁應和　每三元　胡壬二元五
馬　文　吳　長　勞達達　曾傳學　劉頌權　李希海
每弍元　謝智　梁祁　每壹元五

## ◎中國經理有限公司

片打街東弍五六號
電話孖連八壹〇五

China Agencies Limited
MA. 8105　Res. CE. 3328
256 E. Pender St.　Vancouver, B. C.


新北京酒樓
SUN PEKIN CHOP SUEY
252 Powell St. Vancouver, B.C.
Telephone PA. 9610
重張廣告
本樓重新裝飾輝煌地方雅潔煥然一新名廚師烹調美味女招待接洽濃和大宴小酌會擇應命總理徐肇華謹啟
林　優　歐陽成
徐　灼　周潤槐
梁有　楊　牛

金利源興記
加拿大雲高華
GIM LEE YUEN HING KEE
75 Pender St. E. Vancouver, B.C.
Phone　MA. 9743
新到大宗
冬節禮品
錦盒茗茶
竹籃茗茶
草籃茗茶
電罐茗茶
彩盒糖蕊
瓦盅蜜蕊
發行零沽
價錢相宜

金然棧有限公司
KAM YEN JAN 1948 LTD.
223 Keefer Street
Phone MA. 1757　Vancouver, B.C.
臘味發行
各埠代理處均有銷售

國信有限公司國貨商場
新到中國顧繡
絲巾質地幼滑花草
棚棚如生
九寸素白細繡四角花巾　每打七元五毛
九寸文華紡繡四角彩花巾　每打拾三元二

426 MAIN ST.
（緬街門牌四二六號二樓）

DR. W. S. CHU
DENTIST
士博科牙
現社趙
醫所 TAtlow 4843

DR. S. W. LEUNG
Physician & Surgeon
士博醫西
魂甦梁
醫所 TAtlow 4934
住宅 KE. 0636

J. K. CHOW
OPTOMETRIST
家專鏡配眼驗
權愛周
電話 MArine 5938

星期一　至星期六　上午十時至十二時　下午二時　至五時
星期一　至星期五　下午二時　至九時　上午九時至十二時　下午一時　至五時
星期壹　至星期六　上午拾時至拾二時　下午一時　至六時

CNAC
The Pioneer Airline of the Orient
飛往中國
請坐中國飛機
本公司空中霸王巨型機華麗舒適
中國小姐操流利粵滬及國語隨機待應每星期四及星期一　由三藩市直飛香港廣州上海北平及遠東各大城市搭客載貨定座從速如蒙惠顧請向本處或代理人接洽
CHINA NATIONAL AVIATION CORP
236 Stockton St. San Francisco 8, Calif.
Telephone YUkon 6-6394
中國航空公司舊金山辦事處啓
雲城代理林國良
Tai Ping Yang Traders Ltd.
73 E. Pender St. Vancouver,
片打街東七十三號　Canada Phone　MA. 3439

西醫
趙社鴻
Dr. F. S. Chu - Phys. & Surg.
16 E. Hastings St. Vancouver, B.C.
醫所 MARINE 2053
上午十時，至十二時
下午二時，至五時
住宅 WEST 1489 L-1

# △世界新聞

## ●押送衛立煌到南京

南京七日電．美聯社訊．南京政府以衛立煌將軍守衛滿洲不力，致遭潰敗，對於此次東北完全被共軍佔領，應負全責，因此將彼撤職，現聞復將彼押送來京，聽候查究云。

## ●中國難民由滇入緬

仰光六日電．合衆社訊．緬甸官方卽稱，大量中國難民，因懼共產軍殺到，由雲南省踴進緬甸境內，製成極端嚴重形勢，緬甸政府引爲憂慮，蓋恐有等中國共產黨徒，或會假扮難民混入緬甸滋擾，增加緬甸赤禍恐怖，緬國現已有白旗，紅旗兩共產黨在叛亂中，若再加上中國共產黨混入來騷擾，國內將無寧日矣。

## ●阿族內部呈不安象

利巴嫩京比魯六日合衆社電．聯合對伊色列作戰之阿剌伯民族國家，其內部現時均發生不安定現象，敍利亞現已陷於混亂狀態中，全國施行戒嚴，比氏首相之政府，經已倒塌，現時敍利亞，全由陸軍管理，上週敍利亞城市發生暴動，有十人斃命，多人受傷，民衆因忿怒阿剌伯族對伊色列作戰，連續失利，與軍警衝突，敍利亞陸軍當局，爲防止亂事擴大，已施行戒嚴令，禁止民衆集會，一部份人民，主張現時一是全力作戰，一是訂立和平，利巴嫩因其鄰國敍利亞之影響，其內部亦甚緊張云。

## ●美研究藥料

## 或可治原子彈傷者

華盛頓七日聯合社電．美農務部現時正在研究製造防禦藥料，此將對戰子彈戰爭之受傷者，在醫治上，有絕大之功效，此種藥料是從青蒿麥中提取者。

## ●飛出沖繩美機墜海

三藩市六日電。美國陸軍運輸機一架，載有搭客三十名，機師七名，昨日由琉球之沖繩島飛回美國大陸，中途機件損壞，被迫向夏威夷西南約一千里海面降落，美偵察機一架，已尋獲失事地點，據報尚有搭客生存，飄流於海面待救，美海軍現已續派飛機多架赴救，得生還者幾人，此時尚未查悉。

## ●美國農園

## 將試用原子能工具

華盛頓七日合衆社電．美國農藝科學家四十人，昨在此間會議，準備明年度之農藝研究計劃，彼等暗示，謂待至一九四九年時，美國農人或可得知第一次試驗使用原子能工具對農園收穫之效果如何云

## ●美阻止機器運捷克

美京華盛頓六日合衆社電．捷克駐美大使澳特拉打，謁見美副國務卿立佛，請求准許價值壹千七百萬元之美國机器及工具，運往捷克，據澳特拉打對新聞記者稱，此等机器之大部，捷克經已付款，但美當局仍不肯發給出口准照，查捷克政府是由共產党控制，美國之政策，是阻止輸運机器往蘇俄及蘇俄附庸國，以防增加其戰爭原動力。

## ●美英法三巨頭

## 求俄否認共黨政府

法京巴黎六日合衆社電．美．英．法．三強，是日致備忘錄與蘇俄，要求蘇俄拒絕承認柏林之共黨政府，恢復四強合作行政，如若不然，則解決柏林糾紛之希望，將甚暗昧，但蘇俄當局，對西方列強此種要求，未有任何表示云。


(滿)(地)(可)(銀)(行)

若用時請來本行洽商
利息低廉
汝有相當的理由宜銀急

壹百元每月納息廿
七先分十二期還如
年息六厘一樣並無
其他使用
汝來滿地可銀行借
銀不是求施恩惠因
生銀是本行之營業
不獨使用低廉且本
行有友誼之幫助
公債票或有價值人
壽飛梳借債利息更
加低廉

借款能幫助汝否

"MY BANK" IS A MILLION CANADIANS B of M

BANK OF MONTREAL

LEE KAR SHONG
P.O. Box 795
VERNON B.C.

靚滑蘿白
兆菜白菜
零沽批發　極表歡迎
所有寄費　買者自理
李家驥園啟

寧穩土產瓜菜上市

亞洲旅館
AH CHEW ROOMS
139 E. PENDER ST.
VANCOUVER, B.C.
PHONE PA. 6962
加拿大溫哥華

重新廣告
招牌依舊　館主易新
大加改善　以洽旅人
房舍通爽　服務周至
煖嘯熱水　隨時應備
地位適中　出入咸宜
僑胞光顧　倒履歡迎
司理馬日初謹啟

天香醬園
CANADIAN SOYA INDUSTRIES LTD.
2131 Dundas Street
Vancouver, B.C.　HA. 3788
本園精製
雙老抽油
花旗抽油
雪白調味粉
金色醬油精
蠔豉蠔油
原豉豆豉
豆腐豆朴
蝦米蝦干
蕃茄醬
香菇辣醬
幷常有
黃豆　烏豆
綠豆　紅豆
斑豆　麵干
腐乳　蝦壳
隨時發客

加拿大雲高華
廣裕隆
KWONG YEE LUNG CO.
135 Pender ST. E.
Vancouver, B.C.　Phone PA. 5652
新到
鹹魚雜貨
抽油醬料
參茸藥料
如蒙光顧
極表歡迎
大帮

London Drug Store
Main and Union,
Vancouver, B.C.
PA. 3847 (倫敦藥材舖)
價錢相宜　細緻夾層　天寅街

▲巴市維他命丸▼
能培養抵抗力壯精益腎
Bass's Vitamin Capsules
每百粒四元五毛
Bass 77 Stomach Remedy
巴市胃藥能治胃部不自然處
五毫及壹元

雲埠生隆棧藥房廣告
SANG LUNG JAN
35 Pender St. E.　Vancouver, B. C.
本號專辦中西藥材膏丹丸散化粧香品花旗參等
最近又辦到男女靚羊毛窄結羊毛毡長短襖雨衣
內衣睡衣說衫及皮靴笈袋種種齊備價錢克己如蒙光顧無任歡迎
代售美國著名立止扯氣器具如不見効原銀奉回
△價錢▽每副拾五元
如再買葯水大樽五元七毫五　細樽三元壹毫五
丸散目錄函索卽寄
喊線 MA. 0885

安記運輸公司
O. K. TRANSFER
86 Pender St. E. Phone TA. 3634
本處接車行李貨物運輸快捷妥當價錢俱照市例並有棧房代貯行李禮拜與休假日照常服務但須預早通知僑胞賜顧無任歡迎
常有煤炭發售
理司人林記安啓

◎修水龍煖龍煤油爐
敢者本人專接裝修水龍煖龍及各種火爐煤油爐等工作價錢克己快捷妥當大小工程問價不收分文華友賜顧格外歡迎
HUGO C. ORRE
2117 Venables St.
HA. 5713

◎各地飛郵止截時間
溫哥華總郵局每日止截往各埠之飛郵信時間如左
郵件寄往之地點　止截時間
加東及通過大西洋！上午六點十五分下午五點。
域多利！上午八時十五分。上午九時四十五分。
本省南部內地。呢路愼。始路及片的頓等上午八時十五分。下午三時十五分。下午四拾五分。
規尼路【每星期二，四，六三日】上午六時十五分禮拜不去
下午三時十五分
味乙地。山斯必。豐片士魯別上午八時十五分。
片士佐治及天干下午六時四拾五分
奧國！上午八時十五分。上午十二時十五分。下午三時十五分。下午六點四拾五分。
中國。上海。廣州！禮拜一。三。五六日下午六時三十分
香港及亞細亞洲東南部！禮拜二。四。六日上午九點禮拜
五星期日下午六点三十分。
澳洲！禮拜二。六日上午十時卅分
【每間一个禮拜四日。
新西蘭及菲支翠島！每禮拜一日上午八時。
每間壹个禮拜四日。
上午十時卅分。
每間壹个禮拜五日。
上午十時卅分。
每禮拜壹日上午八点。
新西蘭！每禮拜壹日上午八点。
商場爭勝。貴在消息靈通神速。飛郵爲快捷而經濟之通訊途徑。但不知止截之期恐有差之分秒卽致阻遲數日。故特將其時間刊載以利吾僑

陸海軍衣店裝
ARMY & NAVY
25-27 W. Hastings St., Vancouver, B.C.
678 Columbia Street. New Westminster
西溝定市喜　號七廿及五廿　埠雲
街亞比林哥　號八七六　埠二
★四季衣裝常備
男女各款衣裝．外褸．短褸．帽靴．
．俱是新款時裝．
貨眞價實．認眞平賣．請趁機會購買
．必能節儉金錢．

◎片市魯別民治黨鳴謝卅七年經費
陳忠壹拾元　曾唐振五元　宋甘泉　麼翠　每四元五
林舉齊　劉熾　羅百長　每三元　沈善卿貳元五
蔣宇　劉伯歐　每貳元　許柏　陳福如　李煦　蔣會可
龔廸　每壹元五　陳文彬　趙景　陳琳　周國慶
黃旺　蔣解　每壹元

◎沙市加寸民治黨萬大帥紀念
領謝僑胞昆仲經費
華僑樓　華昌隆　泰來　本恩　每貳元　麥參　馬子珠
葉君創　翁政　世仕　榮振　陳泮　本雁　鄧鑾章
鄧有　愼俊　謝華　本晏　朱箕平　謝亮　黃邦美
李超文　每壹元　余富　李盛　本稹　梁三　文興
黃森　胡精才　本壹　每五毛

Viaduct Drug Store
Cor Main & Georgia Sts.
Phone PAcific 6436
Vancouver, B. C.
壯陽及補血藥丸 (Preston's Nerve Food)
此是老字號藥丸每樽壹百粒價銀壹元
風濕葯水 Leland's Rheumatic Remedy
每樽壹元　及二元五毫
補腎葯水【Leland's Kidney Tonic】
每樽壹元　及二元五毫
藥單小心配合　洗非林及晒相
緬爽佐治街懷亞德藥房啓

東亞旅館
TUNG AH ROOMS
101 Pender St. E.
Vancouver, B.C.
雲埠哥華
片打街
重新廣告
本旅館新人接手營業
大加改良煥然一新房
舍通爽汽喱溫煖床褥
清潔水喉冷熱招待妥
當往來便捷僑胞駕臨
特別歡迎
◎喊線 PA. 5080
司理人馬修識
余毓琚仝啟

McGAVIN'S BREAD
麥嘉雲麵包
◎日常消息
麥嘉雲的好麵麭爲僑客每日的談話資料家家戶戶喜食此鮮香美味麵麭僉爾嘗試一次嘗常思必購買各雜貨店均有發售請認定麥嘉雲招牌

茂利有限公司
MORLEY CO. LTD.
552 Fisgard St.　Victoria, B.C.
秋風起矣　補身合時！
野山生晒老抄參
琿春清糖老抄參
武溪蛤蚧大補茶
正北高麗參．滋補
鹿尾粗．鹿茸片．丸散

雲埠新旅社
HOTEL SUN AH
(電話) MAR. 9064
100 Pender St. East
Vancouver, B. C.
本社在華區勝間空氣足　◎地位最適當
床褥日一換　煖氣與熱水　◎布置極輝煌
各界來住宿　◎雅潔又芬芳
久暫由尊便　◎取用也無妨
寫輪船車票　◎行李妥收藏
隨時可帮忙　◎定價不敢昂
方知宣不妄
司理關邦健謹啟

京都雷鳴春精補精
原是皇宮補品。世上從來罕有。既可驅邪治症。茲本良心一片。
御醫妙選進呈。秘傳我得製成。復能益壽延齡。特售普救衆生。
皇宮補品
▲寒來暑往　▲秋收冬又降了
可愛的秋涼已去。可畏的冬寒又至了。景患氣虛血弱。腎損精鈏的人們啊。你們處於陰冬的時候。不是常常覺得手足很凍。夢消陽痿。長此以往。您弄您兇。以致促及寿限。那時就悔恨已晚哩。諸君若欲防微杜漸。您此時就該復人生樂趣。請速服
京都雷鳴春（精補精）。則這些病症。立刻一掃而消了。
▲域埠茂利旅館　萬寶堂等旅代售
金利源　國信公司

驗眼兼較眼鏡
專家
屋古律氏
A. Gerard Hirschberg.
行醫逾三十年
Toric Optical Co. Ltd.
118 Hastings St. W.
PAcific 8829


（本報接製笠巴圖章）

## ▲國內新聞▼

### 開平縣最近要聞

▲鐵台山團管區司令魏漢華稱，全省征兵成績最劣者爲開平，故近日實行拘押中簽壯丁入營云。

▲開平縣立五中校長吳尚志辭職，該校籌委會特推存譚伯仕君接充，已呈請縣府核委云。

▲開平縣三十八年度壯丁總抽簽，十一月廿八日舉行。

▲五邑指揮所只前在水口捕獲土匪張澤霖等男女兩人，已於十一月十九日押抵長沙指揮所訊辦云。

▲開平紅濱中學新校舍已建築完竣，定期三十八年元旦舉行落成典禮，約請社會名流參加。

▲開平縣平安鄉副鄉長譚煜文，非法枉押簧昌纘一案，開平縣府於十一月十八日查訊，証人齊集，但譚煜文畏罪潛逃，不敢到案云。

▲四邑物價近日略趨安定，十一月二十一日三埠米價爲：絲苗米一担金元券一百七十元，已略跌。

### 恩平縣府召開治安會議

恩平專訊：恩平縣府鑒於現值冬防期間，關於縣屬各地治安，亟應研討對策，以策安全，爰於十一月十五日下午二時起，連兩天，召集縣屬各鄉鎮長參議員，地方士紳，暨各機關首長等百餘人，於縣民教館二樓隆重舉行第二次治安會議，大會開始，由鄧縣長文林主席領導行禮，并致開會詞，渠首先將過去半年來之匪情及毛匪暴行，作簡單報告後，復謂各鄉自衛隊，及自衛武力雖然普遍建立，我們留心檢討，但對槍械，給養，訓練等項，爲補助不足，所以集議共同商榷，以求改進，深望熱烈提供寶貴意見，以爲剿亂南針，詞畢，相繼演說者，有鄭議長伊勛，陳主任由豈，二，三，四，區各鄉鎮代表分區報告工作，繼由陳局長松明，自衛副總隊長吳丹分別報告匪情，暨全縣境治安設施，直至五時許，於熱烈氣氛中散會云。

### 台山自新奸匪分別編遣

台山專訊，縣屬大隆洞，汶村，晏西中各地著匪陳寶珊，許金生等四百四拾餘土匪，先後向廣州綏署暨衛閫投誠自新，解抵台山編訓，經一週來之調查考核，決定分別遣回原籍，參加戡建工作，及送穗綏署青訓隊感訓，茲悉，㈠陳昌熾，陳福貽等二百七十五名，經於昨十二日上午十一時半，乘專車返原籍歸農及參加戡建工作，㈡許金生陳佳景等八十五名，定於日間送穗綏署青訓隊感訓一短時間，再行遣回原籍，㈢自新著匪陳寶珊一員，則准予所謂戴罪圖功，至昨日始解抵台城，晏中自新匪七十七名，亦將於日間分別遣回及送訓云。

× × ×


◎實驗奇方叢書　每冊暫收二元五毛

本書爲普遍起見由八月起暫收五折奇方太多不能盡錄　目錄印便函索

即奉　黃國材謹識

治癲瘋仙方　終身不孕方
治甜尿仙方　痔瘡斷根方
男女愉快方　婦人種子方
外用固精方　血壓高妙方
改大壯陽方　花卯搜毒方
陽痿强壯方　容貌變美法
治腎虧妙方　風癱經驗方

通訊處 Walter C. Wong
% Sani-Way Market
1862 Divisadero St.
San Francisco Cal. U.S.A.

BAMBOO TERRACE
155 PENDER ST. E.
Vancouver, B.C. Phone MA. 1935

竹林餐館　雲埠著名
大筵小酌　隨時應命
上等廚師　烹調巧精
地方雅潔　招呼眞誠
貴客光顧　無任歡迎

本館主人啓

▲價目表▼

原抽油　一百磅每桶二拾一元三毛八　五十磅每桶十一元三毛四
雙老頭抽油　一百磅每桶二拾一元三毛八　五十磅每桶一拾一元三毛四
老頭抽油　四毫四　五十磅每桶十九元零三毫七
頭抽油　一百磅每桶十七元五毫
上抽油　一百磅每桶九元四毫
（十二安士）二打庄老頭抽每箱三元八毫二
（十二安士）二打庄雙老抽油每箱四元三毫

各埠商店　均有代理　批發特平

Vancouver Products Mfrs. Ltd.
677 Fifth Ave. East
Vancouver, B. C.
電話 PAcific 5845

華醬油有限公司啓

議森公司書莊
G. HIGH CO
500 Main St. Vancouver, B.C.
電話 PA. 九八五二

寰球畫報六毫　藝文畫報五毛五
五月以上諸書報每册三毫五　二元
漢文學生字典
英漢模範字典作文求解兩用
武林秋八毫　閨香淚痕壹元八
聖湖艷影七毫　男女笑話七毫
僑蹤合洋記六毫　新婚行旅記七毫
牆外桃花六毫　愛河競渡記五毫
梅雪爭芳壹元三　舞牆現形記七毫
偵探學識七毫　大明奇俠八毫
相門精義四毫　預知過去未來五毫
財運預知術四毫　紅鸞艷蝶七毫
洪楊全集二元　寄費郵資貴客自理

KWONG DUCK TUNG CO. LTD.
廣德隆有限公司
TRAVELLING ACCESSORIES　MEN'S WEAR
秋季新貨
急布典　英崗羊毛　各色
線仔絨褲　加厚三袋羊毛　頂靚
內衣　四季長褸　廿四號起碼
男襪　各色九號半起碼
背心　說衫

加拿大廣東麵廠
雲高華
NIFTY NOODLES LTD.
374 Powell St.
Phone PA. 8850 Vancouver, B.C.
最靚浮脆油炸麵蛋麵
本廠裝置新式機器更用上等材料最新方法配製
中西餐館合用利便
寄埠快捷美味適口
全鷄蛋麵　廣東蛋麵
零售批發一律歡迎

佐治長壽店
有殯殮學院正式畢業文憑
爲埠中殯儀館之最有經驗者
包辦喪事最廉由七十五元起碼
Georgia Funeral Chapel
331 Georgia St. E. TA. 3859

暗市黨長壽店
ARMSTRONG & CO.
304 Dunlevy Ave. HA 0141

重新廣告
本旅館新人接手營業大加改良煥然一新房舍通爽汽喉溫煖床褥買新清潔水喉冷熱招待妥當來往便捷僑胞光顧特別歡迎　盧金生公司啟
NEW WORLD ROOMS
176 Pender St. E. Tel. PA. 9035
Vancouver, B. C.
新世界旅館

漂列地嗱麵麭現改名爲GB嗱其名雖改易但該麵包仍爲舊公司所發賣仍爲舊人員所製造請君購買GB嗱麵包莫論在何處購買時時新鮮

Ask for GB Bread
GENERAL BAKERIES LIMITED

各種傢私發客
CHESTERFIELDS 成副疎花牀活動式睡牀及大廳椅等可直接由本製造廠送到商號或消耗顧客一切修葺及重蓋傢私工作歡迎問價不收分文
West Coast Upholstering Co.
640 East Georgia St. HA. 1454

OWL DRUG CO.
◎各種紙料平沽
本店常有各種紙料及文房用品發售　諸友光顧極表歡迎
SMITH DAVIDSON & WRIGHT LTD.
VANCOUVER, VICTORIA, B. C.
市勿地威臣紙公司謹啟

B. C. COLLATERAL
77 E. Hastings St.
當
粵詩押舖廣告
頭月息納五厘
以後每月二厘

▲澳路藥材舖▼
喜市定夾緬街
喜市定夾阿畢
纖精牛肉汁補身酒每罇一元
珍珠麥牙粉　每盒三毫

陳繼堯醫師
Dr. G. H. CHAN
Physician & Surgeon
542 Keefer St. Vancouver, B.C.
▲診症時間▼
上午十時半至下午一時
下午五時至七時
奇化街五四二號
【電話】HA. 3549

重新廣告
本旅館新人接手營業大加改良煥然一新房舍通爽汽喉溫煖床褥買新清潔水喉冷熱招待妥當來往便捷僑胞光顧特別歡迎　盧金生公司啟
NEW WORLD ROOMS
176 Pender St. E. Tel. PA. 9035
Vancouver, B. C.
新世界旅館

元發華棧有限公司
Yuen Fat Wah Jung Co. Ltd.
262 Pender St. E.
(PA. 1548) Vancouver, B.C.
人人渴望已久之，
奄派嗱十淨絲苗米
旗　嗱頭號絲苗米
大幫上市了！
送禮佳品　游枝干糖　水仙花錦盒竹籃　茶葉
行情印備，函索即奉。

奇異藥水　大樽壹元　中樽六毛　小樽二毛五
奇異藥水
云哥華五洲大藥房啓
Eng Chow Co. 104 Pender St. E. Vancouver, B.C.

新華僑樓
雲高華
加拿大
PINE AND PANE
奉機繼雅
別一洞天
大識小酌
名廚精辦
清歌悅耳
優舞臨腰
行樂及時
尚希惠顧
127 E. PENDER ST. VAN. B.C.
PH. PA. 6642. 0455.

◎接整水龍
本店接整水龍水廁等工作快捷妥當
工精價廉　諸友光顧隨時應命
D. Drummond
207A Pender St. E.
PA. 4634 住宅 FA. 2792L

本報接製笠巴圖章

4X 麵麭
請常食美味優越之各種伙的市嗖麵麭
Canadian Bakeries Ltd.

加拿大成發藥行
晉哥華
SING FAT CO.
432 Columbia Ave.
TA. 1628 Vancouver, B.C.
代客配藥煎藥　營業時間　晨十時起晚十時止
舉操氏新舊搜毒藥精　每瓶四元二
天生實驗消痔丸　每盒壹圓
李乾亨督製立効止咳療肺露　每瓶壹元二五
本行新到參茸藥材各項丸散批發零沽價格克己
撚花戀戰露　每樽三元

# 隱閭

洪門以義氣團結　以忠誠救國　以信義除奸

THE CHINESE TIMES
The only Chinese newspaper in Vancouver. Published every day except Sundays and holidays by The Chinese Freemasons in Canada Publishers Ltd.


## 少林奇俠傳　第一集

### (一)△少林寺的源流

(六)

㊥戒恃強爭勝之心　及貪得自誇之習　世之以此自喪其身。而兼流毒於人者。不知凡幾！蓋以技術之於人。關係至爲緊要。或技於一時。或務得於富室。因之生意外之波瀾。爲禪門敗類。貽羞當世。取禍俄頃。是豈先師創立此術之本意。宜爲切戒。

自從這十條戒約宣布之後。寺中弟子。固然奉行惟謹。就是俗家弟子的謹飭的。也人人自秘。不敢再行濫傳。故在當時少林拳技。竟和豐城寶劍一般。漸漸的韜光斂影了。這樣一傳幾代。外面竟不知名。可是少林宗派。幾乎絕了流傳。俗家人固然無門可入。就是本寺僧衆。也不能盡得秘授。每代之間。不過有一兩個能人。一綫相延。正宗不絕罷了！此是後話不提。再說少林寺自後魏孝建以來。代有高僧。經過了梁陳諸朝。那時天下大亂。隋文帝出來勘平衆亂。統一中國。把少林寺改爲陟岵寺御賜柏谷莊屯。文帝在位不多年。便被煬帝弒篡。荒淫無道。只知酒色淫樂。不顧民間疾苦。苛征暴斂。還不算數。又責令民夫。開鑿運河。打造龍舟。所派的官員。又都是些不知死活的人。宇文化傑這一班人。那一個不是狼心狗肺。貪財好色之徒。叫他們去監工。那有好事情弄出來。還是怨聲載道。民不聊生！那麻叔謀又不知是一個甚麼魔君。最歡喜吃小孩。每天叫兵士到民家去擄取。供他的大嚼。這一件事情。尤其爲夫努目。千戶痛恨的。那時各地方奇材異能的人。見了這種情形。已經怒火中燒。躍躍欲試了！恰好運河成。龍舟造就。隋煬帝便忽發雅興。起駕往江都。去看瓊花。此時各處謀叛的人。見有機可乘。便各各起兵自立。竇建德，王世充，伍雲召，等一班英雄豪傑。大家聯絡起來。圖謀大舉。煬帝未到江都。其難已發。那時歸路已斷。

## 面子的力量

吉隆坡附近一個華僑青年。因爲已經訂婚。却因父母儉省。婚禮勢將無法大事鋪張。爲了面子問題。憤而殺父殺母。放火燒屋。自己也自刎而死。

蒸汽的力量很大。原子能的力量更大。面子的力量最大。大概祇需要幾個「面子」做發動力。就可以挑起一場戰爭。

## 議長們

單就廣東一省而論——

汕頭議長。被罷免。

鶴山議長。被議員們圍辱。

大埔議長。備受地方攻擊。

河源議長。因貪污被扣。

「民衆代表」們！你們在搞些什麼呢？

## 學時髦心理

霜華

今天的報紙。競相傳載一段不算新聞的新聞。大要說。一個初來港的村婦。爲了趨效「摩登」。被丈夫答責。憤而服毒自殺。初讀這則新聞時。始而驚奇。時髦風氣竟有恁般神秘不可思議的魔力。能使人生死以之。甚至不惜捨棄性命。繼思此婦之愚不可及。學時髦原所以修飾生命。今竟因學時髦不遂而輕棄生命。是直倒反以手段爲目的。然而再三思之。則又覺人類趨效時髦。其本植根于一種控制人生的社會心理。這心理小之則足貶低個人的地位。大之足以威脅個人的生存。絕非「虛榮二字所能解釋淨盡的。

前些時曾與讀者談論過時髦。指出時髦是一種風氣。凡風氣卽有使人「傚」。使人「靡」的力量。所謂傚和靡。就是使人「不得不從」的意思。「傚」是上對下的影響。「靡」是指下對上的反應。在民主社會裡。本無所謂上與下的階級之分。有財有勢者。卽謂之「上流」。無財無勢者。卽謂之「下流」。上流階級領導時髦的動機。我曾經指出。除了有在生活樣式上。炫示身份地位與財勢的優越。以求自別于庸衆。但是中等以下的大衆。既無富裕的閒錢。又無優越的地位。然而他們也寧可勒緊肚皮。甚至于損害生命。而追效時髦。還又餘作何解釋呢？

要說明這種學時髦的現象。不能單從唯物論。却須從社會心理。探求其眞正動因。原來「不甘後人」的優越感。與炫其所能的表彰慾。是人人都有的。並不限于富與貧。亦必不甘後人。至少不肯現出或自承爲庸賤。此所以少數富有財勢的人物。時時變更生活的式樣。而一般大衆。則竭蹶以赴。追縱仿效。優越者的式樣。以求擠入顯耀的社會階層。試以適個學時髦不遂而羞慚自殺的村婦爲例。當她住在鄉間。還過的雖是樸實的生活。但在那個社會裏。大家的生活樣式大致相同。故能淡薄自安。但一旦到了「摩登」的香港。她所帶來的鄉村生活式樣。相形見絀。便顯出庸劣卑賤了。爲了爭上游。取得都市居民的身份。她不得不變。不得不學。學而不得。那是她的恥辱。這就是她的「不時髦。毋寧死」的心理原因。

(未完)

## 客途鄉思　寄懷孤風先生

詩界

李應韶

天涯何日買歸舟　刦後餘生記遠遊
人醉樽前明月照　鴉飛村畔夕陽收
一聲薄陶潛不宦留　棒慨然王粲獨登樓
其　二
惆悵西風兩鬢華　萬里飄蓬憐作客
作客他鄉勞與燕　無端歌哭傷時局
故國山河頻入夢　可憐世事亂如麻
其　三
耿耿忠心照碧天　蒼涼入世多陞杌
不盡黍離傷變幻　獨憐其豆苦相煎
避秦已覺蓬山遠　惟有淸閑對酒仙
其　四
仰首星河不夜天　中宵明月幾廻圓
人殊異域生鄉思　地隔重洋絕俗緣
憶昔往還猶繾綣　于今離亂倍纏綿
錦帆何日歸仁里　杯酒從容慰萬千


△華新書局
項薄飛郵信箋每册——五毛
項薄飛郵信封每扎——式毛五仙
靈驗治皮膚濕毒藥水每樽七毛五仙
靈驗治皮膚百病葯膏每盒——壹元
不包寄費△圖書目錄印備函索卽寄
WAH SUN BOOK SHOP
82 Pender St. E. Vancouver B.C.

鄧良裝飾舖
承接油色棟紙餐館商店裝飾
僑胞光顧請由喊綫地址通知
快捷妥當
電話 PA. 8550
工廠跑路 157 Powell St.
VANCOUVER B. C.

◎經驗良藥
◎蛇風濕丸　藥力能行足膝中入內臟外達皮膚驅逐風濕外出每盒十丸每丸足四錢　四兩庄五元
◎止痒水　不磯衣被所在于皮膚癢極用此藥水刹之立止痛用此散貼之應驗如神　十二樽十元
◎十應膏　治乳癰痰核毒發背喘咳腰痛挫閃熱痛用此膏貼之奇效每兩用三次　二元
◎楊梅搜毒丸　凡有楊梅結毒服此丸可能掃除之每料用十兩　二兩二元五
◎咳肺病威肺癆咳丸　久咳肺病威肺癆每盒四元　二兩二元五
◎虛寒咳嗽膏　兼治腎四種淋症散　氣砂血膏專醫大種濕毒痒粒及脚近因紙料價昂告白價高丸散不蠟綠函索目錄一看便知不付費每件一毫買者自理
廣誠堂住卑
YUEN YUI KEE
389 Hastings St. E. Vancouver, B.C.

英華公司
絲綢衣車
Ying Wah Co.
15A Pender St. E
Vancouver, B.C.
精造
名款中西服式零沽批發價其相宜
粵辦
各國各名廠趨時出品絲髮羊毛線仔等俱全遠近僑胞惠顧希爲留證
喊綫 PAcific 5716

曹統新藥行
C. T. SUN
900 Temple St. Los Angeles, Cal., U.S.A.
◎補腦養心丹　四兩庄五元
◎鴉標補腎丸　十二樽十元
腎精不足虛勞損　常服此丸可保痊
◎胞把耳聾丸　四兩庄五元
腎虛膜破耳聾鳴　購服斯丸功效靈
◎牛黃消核丸　每樽二元
鬱憂暴怒核連珠　服此圓消勝割除
◎男子七疝丸　二兩二元五
小腸疝氣陰囊腫　頻服斯丸便見功
◎消粒解毒丸　二兩二元五
◎皮膚止癢水　每樽一元二瓶
◎立效扯氣水　每樽二元
◎鴉標萬安油　每打四元
◎立卽止痛片　每打二元

新民生肉店
SUN MIN SANG CO.
122 E. Pender St. Vancouver, B.C.
Phone ..... MA. 1545
本公司自家肥豬。宰選上等肉料。加以上等材料。配製各式臘味。味美適口。經本市衛生局。認爲適合衛生。給予准照。批發零沽。價錢相宜。僑胞光顧。請認招牌爲記。
原油臘鴨　白油腸
五花臘肉　鴨肝腸
臘猪咀　招商代理 利權從優
司理人丘發多謹啟

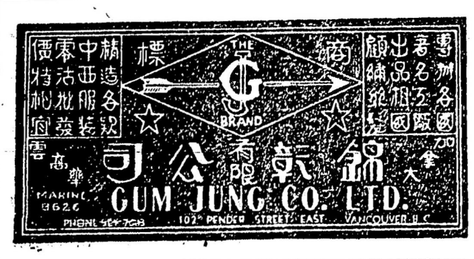
加拿大雲高華
鐵利烟草有限公司
Heatley Trading Co. Ltd.
77 East Pender St.,
Vancouver, B.C.
Phone MA. 5860 5783
新到大宗
香煙蔴糖發行
價錢相宜

Chungking Chop Suey
178 East Pender St.
Vancouver, B.C. Canada.
MArine 1734
重慶餐館．日夜開市．
嘉餚美菜．式式俱備．
仰求各界．男女僑胞．
留意光顧．請移玉步．

奮派路銀行
點間頓埠股有支行
Imperial Bank of Canada
Hastings & Abbott Street
Vancouver, B.C.
營業部啓事
本報兼接理各種印件。如滙單。貨單。名片。入魚紙仔。信封。信箋。券據。徵信錄。捐冊。及書籍等。名目太繁。恕未枚舉。均工作精美。印刷玲瓏。又接遒笠巴圖章。計價特別相宜。仰祈留心賜顧是荷
請惠秋季報費與告白費
本報向承各界　僑胞關照。無任感激。竊思肇基生涯費用至爲浩繁。賴以維持者。端在報費與告白費耳。茲又援例列單往收秋季報費與告白費。切望單到時。愛顧本報諸君。不吝涓埃。俾予依數撥下。以資週轉。則不勝感荷之至。
本報司理部謹啟

華友欲滙款回家鄉者注意
（代理）江蘇省上海大通銀行
河北省天津大通銀行
下列廣東省各城市均有郵政貯蓄銀行開設
廣州市　興寧　江門
梅縣　韶關　新昌
汕頭　台山　赤堤
◎雲埠電話 Marine 2548
◎域埠電話 Garden 1171
奮派路銀行啓

新到大帮布料
精造趨時服裝
旅舘飧館用衣
各欵工人衣服
家用線仔絨褲
加長羊毛褥仔
遠近僑胞惠顧
批價特別相宜




Jockey Cap
本公司所釀之「馬心帽」商標蜚威士杰酒有如賽馬場之每賽必贏之駿馬蓋此種馬曾經長期專家不斷訓練及無限之顧理始克成爲良馬此酒亦然卽經長期有經驗之製釀復裝置橡木桶中始成味香而純之皆酒也
UNITED DISTILLERS LIMITED

HARRY JAMES
INSURANCE AGENT
25 West Pender Street　TAtlow 1377
Vancouver, B. C.

# 吳國華
## 各種保險代理

茲有旅館一間。西餐館一間。中西餐館一間出賣。欲營斯業者請來面商。

飛達公司出進口貨辦莊
Fata Trading Co.
IMPORTERS AND EXPORTERS
251 E. Georgia St. Vancouver, B.C.
電話 TATLOW 2036

加拿大總代理
大幫
## 新坑鮑魚發行
每箱四十八罐　價極相宜
金廚味粉。純潔雪白。味道清甜。成分特高。比較行貨。減少用度。餐館用廿五磅鉄罐庄。價格尤為低廉。

六安沙樟庄　每箱二打
一磅鉄罐庄每箱四十八罐
二磅鉄罐庄每箱廿罐
廿五磅罐庄

各埠
聘代理
利權從優

雲高華　加拿大
## 永隆公司
WING LUNG CO.
146 E. Pender St. Phone PA. 1734
VANCOUVER. B. C.　CANADA.

本公司有大幫合時臘味上市

原臘鴨　白油腸
鴨下庄　鴨肝腸
鴨片肉　金銀潤
鴨脚包　凉風肉
鴨臘干　五花肉
鴨臘腎　臘豬嘴

歡迎大小光顧

君曾試用思頓幼嫩烟絲以自捲烟仔否？應當試用之。將感覺何等容易自捲。何等快樂。於吸此特殊優良且成熟之混合烟草也。


## △祖國新聞

### 台山警局奉令查黑市
### 限金飾店結緻罰金

台山訊。台山警局奉縣府轉飭關於台城新昌各金飾業銀號。前有違法買賣外幣情事。近各金飾業相繼復業。乃限期具結。并科罰金。拾一月十八日。警局召集台城各金銀業號在該局禮堂開座談會。到金舖代表三拾餘人。由該局總務科長黃克毅對出席者說明買賣外幣事屬違法。并稱奉財廳令。買賣外幣應罰金圓券壹千五百元至三千元。仍具別結以後無買賣外幣情事。限三天內辦妥。各商人以事出突然。且各號停業已久。招牌亦已拆除。并無炒賣外幣情事。豈能罰款。故祇允今後不再買賣外幣。至於罰款。決不繳交。現各銀號召集會議。共商對策。決定電請層憲予以援助云

### 台山要聞近訊

台山縣長李英。於拾一月拾八日赴二區水步召開兵役會議。并在新榮市拘獲壯丁九名回城追查。

台山深井第壹批自新股匪陳百棠等廿六名。於拾月拾八日乘專車抵台城辦理自新手續。

台山海宴旅穗同學會。頃報台警第五中隊中隊長劉昭略。騷擾地方。特通電加以聲討。

拾壹月拾六日晚八時許。八區廣海城外西關尾地方發現股匪荒謬傳單乙束。聯防大隊即行戒備。

自政府將金圓貶值四分之叁。并准人民持有外幣後。台山金舖已紛紛復業。港幣又可通行市面了。

台東公路積極籌備。預計本年底可以通車。

女子馮壽薇。恩平人。拾一月拾九日下午。因病請同街中國藥房西醫岑德醫治。不料打針後。竟告逝世。全身黑色。女父以庸醫害人。已向官局控告云。

### 新會縣長新舊交代

新會訊。新會縣長李務滋辭職。經省府批准。改派張毅接充。拾壹月拾五日張氏抵達會城。於下午拾貳時三十分之夜半新舊任交接。地點在新會書院。張氏發表演說。強調鞏固治安為當前要政。并整理稅捐。增加稅收及健全基層組織云

### 台開壯丁費漲價

台山訊。台開新三邑征兵。近日急如星火。各鄉鎮保長。紛紛交兵入營。抵償兵額。并徵求志願兵。現開平新會兩縣。每名志願兵安家費為金圓壹千元以上。台山每名壹千五百元以上云。

### 廣州匪徒白日打劫

廣州訊。於拾一月二十日正午十二時。廣州高第街福壽巷六號之壹二樓張伯度公館。被三匪徒入內打劫。損失頗鉅。約值港幣三四千元。張氏為前廣州綏靖公署軍法科科長。除其本人家中金飾被劫外。朋友寄存者損失亦甚巨。聞匪徒打劫時。大聲呼喝。驚動鄰舍。匪徒挾出門時。地下住客均曾目睹。但不加聲援。而匪徒白晝在繁盛區行劫。可謂大胆矣。

* * *


# 禤孖栊銀行
THE CANADIAN BANK OF COMMERCE
501 MAIN STREET, VANCOUVER, B.C.

現目滙返香港與中國之欵項。每人每月限一百元。本銀行接滙港紙與國幣。并為歸國華僑辦理帶款出口手續。凡有委託。妥為照料。如用華文致函本銀行。亦能解讀。

△煤炭發售
△快捷送到
瑪普煤炭公司啓
MARPOLE COAL CO.
1001 Main St. MA. 7331
Vancouver, B. C.

CUNNINGHAM DRUG
Columbia & Hastings Sts.
Vancouver, B.C.

# 廣濟堂
各種散發客
喜丹丸
PILOCAINE 葯膏
每樽　六毫五
兩樽壹元二毫五
歐迎郵寄交易
雲高華埠
醫痔聖藥
經寧坎藥房啓

ODEON-HASTINGS THEATRE
20 WEST HASTINGS ST.
本院修飾一新摩登雅觀空氣清爽座位新配
每日放映新戲兩幕歡迎華友賜顧
入場價目
週日四点以前二毫五
四至六点二毫五
六点以後樓下及廂房俱五毫
樓上四毫
小童一毫五
星期六及休假日
兩点以前二毫五
兩点至五点二毫五
五点以後五毫
澳地晏喜市定戲院

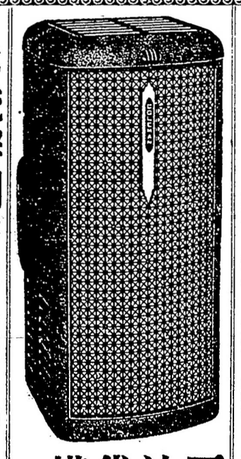
Lux Theatre
樂斯戲院
即日放影
「著名銀幕」
「電影好戲」
兼映欵諧時事畫片

◎注意
Bassema Ointment 即前日冬綠草藥膏。能治皮膚癬。癢。疹，及各種發炎。每盒五毫。大盒壹元二毫五
專門藥劑師　快捷妥當
外埠顧客郵費在內
卡路街夾加都華街奄派藥材店啟
EMPIRE DRUG STORE
Carrall & Cordova Sts.
Phone PA. 4934 Vancouver, B.C.

# 黃永源醫師
DR. W. Y. WONG
PHYSICIAN AND SURGEON
診所 Office PA. 4709 221 Main Street
住宅 Res. FA. 8841 Vancouver, B.C.
前私立北平協和醫學院及國立北京大學醫學院教授
統治內外科各症
專門皮膚花柳科及外科生殖泌尿科
(應診時間)
上午十至十二時
下午三至六時
急症出診預約
診所緬街二二壹號

# 永華勝古玩店
WING WAH SING COMPANY
84 Pender St. E. Vancouver, B.C.
本公司專辦祖國古代磁器現代江西碗碟公子花樽應有盡有
酸枝檯仔樟木槓箱尤為特色送禮嫁娶適宜僑胞光顧無任歡迎
◉現有大幫生油
蠔油上市
發行相宜
喊線 PA. 1635

# 馬開錫電器行
最近辦到大幫：
高明公司煤油爐
夠煖夠靚夠耐用



本號辦到香港最新唱片錄音清脆片質優良曲調時髦腔口新奇片目印備函索即奉
天寒地冷　取煖及時
油爐上市　速宜裝置
代客裝配　務令滿意
煤油包用　切莫遲疑
價銀七十五元八
HOY'S
450 MAIN ST.
Vancouver, B. C.
PA. 1813

華埠 雲高 廣萬生有限公司
KWONG MAN SANG CO. LTD.
236 PENDER STREET EAST
Phone: MA. 3032　Vancouver, B. C.
祖國名產
搜集大成
貨眞價實
久已馳名
僑胞光顧
額外歡迎
新到大幫萬年青
◀行情印便函索即奉▶

PHONE PA. 6527
華埠 雲高 合益公司
HOP YICK CO.
164 Pender St. E.
Vancouver, B.C.
本店專營中西食品合時瓜菜肉品燒臘
精製原油
白油腸　五花肉
鴨潤腸　臘豬咀
鴨下庄　腊鴨腎
鴨片肉　鴨脚包
新辦到一百磅原油一百磅錦醬一百磅臘腸繩
唐山貨俱備取價克己
光顧大小　無任歡迎

雲哥華埠
香港有限公司
專辦祖國貨品
HONG KONG IMPORTING CO. LTD.
149 Pender Street East
Vancouver, B.C.　電話 TA. 4629
新到
樽頭油浸曹白　六角盅勿蕫
樽頭油浸紅魚　罐頭勿蕫
樽頭香蝦醬　罐頭各款醬料
樽頭蒿頭　樽頭什錦蕫
樽頭新子蕫　罐頭黑葉荔枝
僑胞光顧　無任歡迎